

Výroční správa

SWAN, a.s.
za rok 2010



VÁŠ
TELEKOMUNIKAČNÝ
OPERÁTOR





Obsah

Základné údaje o spoločnosti.....	3
Správa nezávislého Audítora.....	4
Finančné ukazovatele.....	5
Poznámky k účtovnej závierke k 31. 12. 2010.....	17

Základné údaje o spoločnosti

Obchodné meno:	SWAN, a.s.
Sídlo:	Borská 6 841 04 Bratislava
IČO:	35 680 202
Deň vzniku:	18.12.1995
Právna forma:	akciová spoločnosť

Predmet činnosti:

- zriaďovanie a prevádzkovanie pevnej verejnej bezdrôtovej telekomunikačnej siete prostredníctvom technológie FWA /Fidex Wireless Access/ v stanovenom úseku 26 GHz a poskytovanie verejných telekomunikačných služieb prostredníctvom tejto siete
- zriaďovanie a prevádzkovanie verejnej telekomunikačnej siete, poskytovanie verejných telekomunikačných služieb, zriaďovanie a prevádzkovanie rádiových zariadení
- montáž a telekomunikačných zariadení
- prenájom spotrebného a priemyselného tovaru
- prevádzkovanie retransmisie podľa oprávnenia na retransmisiu č. TKR/275/2007 vydaného Radou pre vysielanie a retransmisiu v zmysle zákona č. 308/2000 Z. z. v znení neskorších predpisov
- zriaďovanie a prevádzkovanie pevnej/nomádskej prístupovej elektronickej komunikačnej siete typu bod-multibod v stanovenom úseku 3,5 GHz a poskytovanie elektronických komunikačných služieb poskytnutia prístupu koncovému účastníkovi do verejnej elektronickej komunikačnej siete
- montáž, rekonštrukcia a údržba vyhradených technických zariadení elektrických
- projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení
- celoplošné digitálne vysielanie televíznej programovej služby: Infokanáľ SWAN na základe licencie č. TD/23 zo dňa zo dňa 27.04.2010 vydanéj Radou pre vysielanie a retransmisiu
- prenájom hnutel'ných vecí
- počítačové služby
- služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov

Počet zamestnancov: Priemerný počet zamestnancov Spoločnosti v roku 2010 bol 199, z toho 33 vedúcich zamestnancov.

Informácie o orgánoch spoločnosti:

Predstavenstvo	Ing. Juraj Ondriš – predseda (od 19.2.2002) Ing. Miroslav Strečanský (od 19.4.2002) Ing. Stanislav Verešvársky (od 11.7.2009)
Dozorná rada	Ľubomír Geľo (od 11.7.2009) Peter Galbavý - člen (od 11.7.2009) Ing. Vladimír Hašík – člen (od 20.8.2009)

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

pre akcionárov akciovej spoločnosti
SWAN, a. s., Bratislava

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti SWAN, a. s., Borská 6, 841 04 Bratislava, ktorá obsahuje súvahu k 31.12.2010, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od rozhodnutia audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky v účtovnej jednotke, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených manažmentom, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti SWAN, a. s., Bratislava k 31.12.2010 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci k danému dátumu v súlade so Zákonom o účtovníctve.

Piešťany, 30. apríla 2011

AVOS AUDIT, s. r. o.
Námestie SNP 1476/4
921 01 Piešťany
Obchodný register, zložka 14104/T
Licencia SKAu č. 269



Zodpovedný audítor
Ing. Erik Marek
Licencia SKAu č. 866

Ozn	Suvaha k 31.12.2010 v EUR	ria	Brutto	Korekcia	2010.	2009.
	Spolu majetok r.002 + r.031 + r.061	001	57 251 514	26 032 598	31 218 916	30 985 174
A.	Neobehny majetok r. 003 + 012 + 022	002	41 554 611	25 660 672	15 893 939	17 218 731
A.I.	Dlhodoby nehmotny majetok sučet (r. 004 až 011)	003	5 864 051	3 190 339	2 673 712	2 990 447
A.I.1.	Zriadovacie náklady (011) - /071, 091A/	004	0	0	0	0
2.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	005	0	0	0	0
3.	Softvér (013) - /073, 091A/	006	637 832	476 873	160 959	399 121
4.	Oceniťelné práva (014) - /074, 091A/	007	4 625 291	2 710 269	1 915 022	2 268 387
5.	Goodwill (015) - /075, 091A/	008	0	0	0	-15 619
6.	Ostatny dlhodoby nehmotny majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A	009	9 005	3 197	5 808	6 619
7.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	010	591 923	0	591 923	331 939
8.	Poskytnuté preddávky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095	011	0	0	0	0
A.II.	Dlhodoby hmotny majetok sučet (r. 13 až 21)	012	35 690 560	22 470 333	13 220 227	14 225 206
A.II.1.	Pozemky (031) - 092 A	013	1 000	0	1 000	0
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	014	987 899	183 378	804 521	650 585
3.	Samostatné huteľné veci a súbory huteľných vecí (022) - /082, 015	015	33 618 778	22 278 834	11 339 944	11 021 856
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	016	0	0	0	0
5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026) - /086, 092A/	017	0	0	0	0
6.	Ostatny dlhodoby hmotny majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 09	018	22 957	8 121	14 836	7 399
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	019	1 059 926	0	1 059 926	2 545 366
8.	Poskytnuté preddávky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	020	0	0	0	0
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/-097) +/-098	021	0	0	0	0
A.III.	Dlhodoby finančný majetok sučet (r. 023 až 030)	022	0	0	0	3 078
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke ((023	023	0	0	0	0
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vp	024	0	0	0	0
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065) - 096A	025	0	0	0	0
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	026	0	0	0	0
5.	Ostatny dlhodoby finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	027	0	0	0	3 078
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA)	028	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	029	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddávky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	030	0	0	0	0
B.	Obehny majetok r.032 + r.040 + r.047 + r.055	031	14 847 264	371 926	14 475 338	12 825 741
B.I.	Zásoby sučet (r.033 až 039)	032	994 210	0	994 210	76 035
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	033	89 952	0	89 952	5 486
2.	Nedokončená výroba a polotovary (121, 122, 12X) - /192, 193, 19	034	0	0	0	0
3.	Zákazková výroba s predpokladanou dobou ukončenia dlhšou ako	035	0	0	0	0
4.	Výrobky (123) - 194	036	0	0	0	0
5.	Zvieratá (124) - 195	037	0	0	0	0
6.	Tovar (132, 13X, 139) - /196, 19X/	038	904 258	0	904 258	70 549
7.	Poskytnuté preddávky na zásoby (314A) - 391A	039	0	0	0	0
B.II.	Dlhodobé pohľadávky sučet (r. 041 až 046)	040	8 476 847	0	8 476 847	0
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 041	041	0	0	0	0
2.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej	042	8 476 847	0	8 476 847	0
3.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	043	0	0	0	0
4.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 044	044	0	0	0	0
5.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 377	045	0	0	0	0
6.	Odoľžená daňová pohľadávka (481A)	046	0	0	0	0
B.III.	Krátkodobé pohľadávky sučet (r. 048 až 054)	047	4 478 742	371 926	4 106 816	12 162 582
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 048	048	3 635 221	371 926	3 263 295	3 573 214
2.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej	049	0	0	0	7 208 724
3.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	681 750	0	681 750	602 949
4.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 051	051	0	0	0	0
5.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	0	0	0	0
6.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 39	053	1 495	0	1 495	253 294
7.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 377	054	160 276	0	160 276	524 401
B.IV.	Finančné účty sučet (r. 056 až 060)	055	897 465	0	897 465	587 124
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	23 855	0	23 855	20 325
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/-261)	057	873 610	0	873 610	566 799
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	0	0	0	0
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29	059	0	0	0	0
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	0	0	0	0
C.	Časové rozlíšenie sučet r.062 a r.065	061	849 639	0	849 639	940 702
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	78 015	0	78 015	88 144
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	223 315	0	223 315	233 518
3.	Prijmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	0	0	0	0
4.	Prijmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	548 309	0	548 309	619 040
			228 156 417	104 130 392	124 026 025	122 999 994
			Brutto	Korekcia	2010.	2 009
A.	Spolu vlastné imanie a záväzky r.067 + r.88 + r.119	066			31 218 916	30 985 174
A.I.	Vlastné imanie r.068 + r.073 + r.080 + r.084 + r.087	067			9 922 514	7 679 935
A.I.1.	Základné imanie sučet (r.069 až 072)	068			5 294 920	5 294 920
A.I.1.1.	Základné imanie (411 alebo +/-491)	069			5 294 920	5 294 920
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/-/252)	070			0	0
3.	Zmena základného imania +/-419	071			0	0
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/-/353)	072			0	0
A.II.	Kapitálové fondy sučet (r.074 až 079)	073			99 582	33 194
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074			0	0
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075			99 582	33 194
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	076			0	0
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/-414)	077			0	0
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/-415)	078			0	0
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	079			0	0
A.III.	Fondy zo zisku sučet (r.081 až r.083)	080			987 612	828 656
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081			987 612	828 656
2.	Nedeliteľný fond (422)	082			0	0
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083			0	0
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r.085 + r.086	084			1 364 807	0
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085			1 364 807	0
2.	Neuhradená strata minulých rokov (/-/429)	086			0	0
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení /+ -/ r 087	087			2 175 593	1 523 165
B.	Záväzky z r.89 + r.94 + r.105 + r.115 + r.116	088			21 002 268	22 937 496
B.I.	Rezervy sučet (r.090 až r.093)	089			536 167	586 196
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090			0	0
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091			117 175	213 477
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092			0	0
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323, 32X, 459A, 45XA)	093			418 992	372 719
B.II.	Dlhodobé záväzky sučet (r.095 až r.104)	094			1 044 465	1 240 550
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (479A)	095			0	0

Ozn	Suvaha k 31.12.2010 v EUR	ria	Brutto	Korekcia	2010.	2009.
2.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	096			0	0
3.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej úč	097			0	0
4.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	098	605 413		610 413	
5.	Dlhodobé prijaté preddávky (475A)	099	0		0	0
6.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	100	0		0	0
7.	Vydané dlhopisy (473A /- /255A)	101	0		0	0
8.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	102	26 941		17 563	
9.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A	103	19 871		185 907	
10.	Odlôžený daňový záväzok (481A)	104	392 240		426 667	
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r.106 až r.114)	105	4 077 660		6 535 923	
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 47E	106	2 624 652		5 144 192	
2.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	107	493 860		582 422	
3.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jedr	108	0		0	
4.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 47	109	0		0	
5.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, :	110	0		0	
6.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	111	224 166		205 763	
7.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	112	129 624		115 990	
8.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	113	321 751		177 699	
9.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X(A)	114	202 599		309 857	
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /- /255A)	115	81 008		0	
B.V.	Bankové úvery r.117+ r.118	116	15 343 976		14 574 827	
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	117	6 498 670		7 689 565	
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	118	8 845 306		6 885 262	
C.	Časové rozlíšenie súčet (r.120 a r.123)	119	294 134		367 743	
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé(383A)	120	0		0	
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé(383A)	121	0		0	
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé(384A)	122	36 124		51 269	
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé(384A)	123	258 010		316 474	
		999	122 405 937		122 049 788	
			0		0	

Ozn	Vykaz ziskov a strát k 31.12.2010 v EUR	riad	2010.	2009.
I.	Tržby z predaja tovaru (604)	01	326 976	275 575
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A)	02	287 099	229 811
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03	39 877	45 764
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	32 382 151	32 410 466
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602)	05	32 382 151	32 410 466
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06	0	0
3.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	0	0
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	19 334 665	20 217 518
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskkladovateľných dodá	09	845 408	981 844
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	18 489 257	19 235 674
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	13 087 363	12 238 712
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	4 821 392	4 461 012
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	3 585 291	3 313 869
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	0	0
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	1 106 164	1 029 934
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	129 937	117 209
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	406 812	722 491
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a c	18	4 991 528	5 204 925
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	55 072	1 010 871
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného ma	20	77 264	1 011 836
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/- 547)	21	124 507	-15 099
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 22	22	178 718	318 641
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 54	23	50 235	125 499
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	0	0
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r. 11-r. 12-r. 26	26	2 849 415	2 057 560
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	365 118	0
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	365 118	0
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednot	30	0	0
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (66	31	0	0
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	0	0
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	0	0
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových c	35	0	0
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové	36	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku (+	37	0	0
X.	Výnosové úroky (662)	38	507 860	487 434
N.	Nákladové úroky (562)	39	473 456	440 487
XI.	Kurzové zisky (663)	40	14 154	70 810
O.	Kurzové straty (563)	41	50 557	105 592
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	0	801
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	113 409	121 611
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	0	0
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	0	0
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27-r. 28+r. 29+r	46	-115 408	-108 645
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zaradením r.26	47	2 734 007	1 948 915
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	558 414	425 750
S.1.	- splatná (591, 595)	49	592 841	463 329
2.	- odložená (+/- 592)	50	-34 427	-37 579
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r.	51	2 175 593	1 523 165
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52	0	0
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením	54	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56	0	0
2.	- odložená (+/- 594)	57	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r.	58	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+	59	2 734 007	1 948 915
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	0	0
****	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [61	2 175 593	1 523 165
		62	148 261 574	146 318 330

Poznámky k účtovnej závierke k 31. 12. 2010

A. ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE

1. Obchodné meno a sídlo spoločnosti:

SWAN, a.s.
Borská 6
841 04 Bratislava

Obchodná spoločnosť bola založená zakladateľskou listinou vo forme notárskej zápisnice N 154/95, Nz 153/95 napísanej dňa 22.11.1995 a do obchodného registra bola zapísaná 18.12.1995 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel Sa, vložka 2958/B). Identifikačné číslo organizácie (IČO) je 35 680 202.

2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

- zriaďovanie a prevádzkovanie pevnej verejnej bezdrôtovej telekomunikačnej siete prostredníctvom technológie FWA/Fidex Wireless Access/ v stanovenom úseku 26 GHz a poskytovanie verejných telekomunikačných služieb prostredníctvom tejto siete
- zriaďovanie a prevádzkovanie verejnej telekomunikačnej siete, poskytovanie verejných telekomunikačných služieb, zriaďovanie a prevádzkovanie rádiových zariadení
- montáž a telekomunikačných zariadení
- prenájom spotrebného a priemyselného tovaru
- prevádzkovanie retransmisie podľa oprávnenia na retransmisiiu č. TKR/275/2007 vydaného Radou pre vysielanie a retransmisiiu v zmysle zákona č. 308/2000 Z. z. v znení neskorších predpisov
- zriaďovanie a prevádzkovanie pevnej/nomádskej prístupovej elektronickej komunikačnej siete typu bod-multibod v stanovenom úseku 3,5 GHz a poskytovanie elektronických komunikačných služieb poskytnutia prístupu koncovému účastníkovi do verejnej elektronickej komunikačnej siete
- montáž, rekonštrukcia a údržba vyhradených technických zariadení elektrických
- projektovanie a konštruovanie elektrických zariadení
- celoplošné digitálne vysielanie televíznej programovej služby: Info kanal SWAN na základe licencie č. TD/23 zo dňa zo dňa 27.04.2010 vydanéj Radou pre vysielanie a retransmisiiu
- prenájom hnutel'nych vecí
- počítačové služby
- služby súvisiace s počítačovým spracovaním údajov

3. Priemerný počet zamestnancov

Priemerný počet zamestnancov Spoločnosti v roku 2010 bol 199, z toho 33 vedúci zamestnanci.

4. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2010 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve, za účtovné obdobie od 1. januára 2010 do 31. decembra 2010.

5. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2009, za predchádzajúce účtovné obdobie, bola schválená valným zhromaždením spoločnosti dňa 24.6.2010.

B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Predstavenstvo Ing. Juraj Ondriš – predseda
 Ing. Miroslav Strečanský - člen
 Ing. Stanislav Verešvársky – člen

Dozorná rada Eubomír Geľo - člen
 Peter Galbavý - člen
 Ing. Vladimír Hašík - člen

C. INFORMÁCIE O KONSOLIDOVANOM CELKU

DanubiaTel, a.s., materská spoločnosť spoločnosti SWAN, a.s. zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku v súlade s IFRS. Konsolidovaná účtovná závierka spoločnosti DanubiaTel, a.s. je k dispozícii v jej sídle na adrese Borská 6, 841 04 Bratislava.

D. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKoch ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Štruktúra spoločníkov Spoločnosti k 31. decembru 2010 bola nasledovná:

	podiel na základom imaní		hlasovacie práva
	EUR	%	%
DanubiaTel, a.s.	5 294 920	100,0%	100,0%
spolu	5 294 920	100,0%	100,0%

E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH

(a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania Spoločnosti (going concern). Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

(b) Dlhodobý nehmotný a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrnuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poisťné a pod.). Spoločnosť k 1.1.2010 zmenila metódu zaraďovania a obstarávania majetku a prešla zo zaraďovania majetku na investičné celky na jednotlivé karty majetku.

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania (podľa zákona o účtovníctve však musí byť odpísaný najneskôr do 5 rokov od jeho obstarania) a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) je 2.400 EUR a nižšia, sa odpisuje podľa doby použiteľnosti po uvedení do používania. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	doba odpisovania	metóda odpisovania	ročná odpisová sadzba v %
Softvér	2-4	Lineárne	25-50
oceniteľné práva (licencia)	20	lineárna	5
ostatný dlhodobý nehmotný majetok	rôzna	lineárna	50-100

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebovania. Odpisovať sa začína po uvedení dlhodobého majetku do používania. Drobný dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacia cena (resp. vlastné náklady) je 1.700 EUR a nižšia, sa odpisuje 2 roky pri uvedení do používania. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	doba odpisovania	metóda odpisovania	ročná odpisová sadzba v %
budovy, stavby	12	lineárna	8,3
samostatné hnutelné veci	4 až 7	lineárna	14,3 až 25
ostatný dlhodobý majetok	2	lineárna	50

V prípade zmeny doby používania dlhodobého nehmotného majetku sa odpisy upravujú podľa aktuálnej doby, počas ktorej sa bude majetok používať resp. sa plne odpíše v prípade že sa už nebude používať.

(c) Cenné papiere a podiely

Cenné papiere a podiely sa oceňujú obstarávacími cenami, vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Od obstarávacej ceny je odpočítané zníženie hodnoty cenných papierov a podielov.

- (d) **Zásoby**
Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahrnuje cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, skonto a pod.). Úroky z cudzích zdrojov nie sú súčasťou obstarávacej ceny.
- (e) **Pohľadávky**
Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú ich menovitou hodnotou; postúpené pohľadávky a pohľadávky nadobudnuté vkladom do základného imania sa oceňujú obstarávacou cenou, vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevyžiteľné pohľadávky.
- (f) **Peňažné prostriedky a ceniny**
Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Zníženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.
- (g) **Náklady budúcich období a príjmy budúcich období**
Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
- (h) **Rezervy**
Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou, tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.
- (i) **Záväzky**
Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.
- (j) **Odložené dane**
Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:
a) dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
b) možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti, pod ktorou sa rozumie možnosť' odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
c) možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.
- (k) **Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období**
Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
- (l) **Lízing**
Finančný lízing, majetok prenajatý na základe zmluvy uzavretej do 31.12.2003 vykazuje ako svoj majetok jeho vlastník, nie nájomca. Majetok prenajatej na základe zmluvy uzavretej po 1.1.2004 vykazuje ako svoj majetok nájomca, nie vlastník.
- (m) **Cudzia mena**
Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú na slovenskú menu kurzom určeným v kurzovom listku Národnej banky Slovenska platným ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu a v účtovnej závierke platným ku dňu, ku ktorému sa zostavuje, a účtujú sa s vplyvom na výsledok.
- (n) **Výnosy**
Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.) bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY

1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2010 do 31. decembra 2010 je uvedený v tabuľke na strane 4.

SWAN, a.s.

Přehled o pohybe neobčasněného majetku

31.12.2010

Název	31.12.2009				31.12.2010				31.12.2009				31.12.2010				
	Obstarávací cena		Přistavby		Úbřky		Presuny		Prizastky		Eur		Eur		Eur		Eur
Solvě	2 976 212	637 534	2 975 914	0	637 832			2 577 091	886 181	2 986 399	0	476 873			399 121	140 959	
Oceňovací pás	4 597 792	127 081	99 582	0	4 625 291			2 329 405	480 446	99 582	0	2 710 269			2 268 387	1 915 022	
Goodwill	-15 619	0	-15 619	0	0			0	0	0	0	0			-15 619	0	
Ostatný dlhodobý nehmotný majetek	11 210	1 507	3 712	0	9 005			4 591	2 318	3 712	0	3 197			6 619	5 808	
Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetek	331 939	1 005 342	745 359	0	591 922			0	0	0	0	0			331 939	591 922	
Poskytnuté předřvky na dlhodobý nehmotný majetek	0	0	0	0	0			0	0	0	0	0			0	0	
Dlhodobý nehmotný majetek spolu	7 901 534	1 771 464	3 808 948	0	5 864 050			4 911 087	1 368 945	3 089 693	0	3 190 339			2 990 447	2 673 711	
Pozemky	0	1 000	0	0	1 000			0	0	0	0	0			0	1 000	
Bydly	748 949	238 950	0	0	987 899			98 364	85 199	185	0	183 378			650 585	804 521	
Samoostatné hmotné věci a sřbory hmotných věcí	31 550 002	19 508 757	19 732 076	-2 292 090	33 618 778			20 528 151	16 490 674	14 739 991	0	22 278 834			11 021 856	11 339 944	
Umělecká díla a sběrky	0	8 100	0	0	8 100			0	0	0	0	0			0	8 100	
Ostatný dlhodobý hmotný majetek	14 857	0	0	0	14 857			7 458	663	0	0	8 121			7 399	6 736	
Obstarávaný ostatný dlhodobý hmotný majetek	0	0	0	0	0			0	0	0	0	0			0	0	
Obstarávaný dlhodobý hmotný majetek	2 545 366	2 941 364	2 134 714	2 292 090	1 059 926			0	0	0	0	0			2 545 366	1 059 926	
Poskytnuté předřvky na dlhodobý hmotný majetek	0	0	0	0	0			0	0	0	0	0			0	0	
Dlhodobý hmotný majetek spolu	34 859 179	22 697 171	21 866 790	0	35 639 560			20 633 973	16 576 536	14 740 176	0	22 470 333			14 225 206	13 220 227	
Ostatný dlhodobý finanční majetek	3 078	365 260	368 338	0	0			0	0	0	0	0			3 078	0	
Dlhodobý finanční majetek spolu	3 078	365 260	368 338	0	0			0	0	0	0	0			3 078	0	
Neobčasný majetek spolu	42 763 791	24 833 895	26 044 076	0	41 554 610			25 545 060	17 945 481	17 829 869	0	25 660 672			17 218 731	15 893 938	

2. Zásoby

Stav zásob je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

	stav k 31. 12. 2009 EUR	stav k 31. 12. 2010 EUR
materiál-káble	0	86 024
reklamné predmety	2 809	817
PHM v nádrži	2 677	3 111
Tovar	70 549	904 257
spolu	76 035	994 210

Nárast stavu zásob súvisí so zavedením nového skladového modulu, ktorého podstatou je obstarávanie všetkých zariadení cez obstaranie zásob – účtovaním na účet 112. Prevažná časť týchto zariadení súvisí s obstarávaním majetku a bude zaúčtovaná ako dlhodobý hmotný majetok.

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

	stav k 31. 12. 2009 EUR	tvorba (zvýšenie) EUR	zníženie (použitie) EUR	stav k 31. 12. 2010 EUR
tovar	0	0	0	0
spolu	0	0	0	0

3. Pohľadávky

Vývoj pohľadávok v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

	stav k 31. 12. 2009 EUR	stav k 31. 12. 2010 EUR
pohľadávky z obchodného styku	3 805 847	3 635 221
ostatné pohľadávky v konsol.celku	7 811 673	9 158 597
daňové pohľadávky	253 294	1 495
iné pohľadávky	524 401	160 276
spolu	12 395 215 0 0	12 955 589

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

	stav k 31. 12. 2009 EUR	tvorba (zvýšenie) EUR	zníženie (použitie) EUR	stav k 31. 12. 2010 EUR
pohľadávky z obchodného styku	232 633	187 153	47 860	371 926
spolu	232 633	187 153	47 860	371 926

Veková štruktúra pohľadávok z obchodného styku je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

	k 31.12.2009	k 31.12.2010
	EUR	EUR
pohľadávky v lehote splatnosti	2 797 567	1 430 293
pohľadávky po lehote splatnosti	1 008 280	2 204 928
spolu	3 805 847	3 635 221

4. Finančné účty

Ako finančný majetok sú vykázané peniaze v pokladnici a účty v bankách. Účtami v bankách môže Spoločnosť voľne disponovať.

5. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

	31.12.2009	31.12.2010
	EUR	EUR
náklady budúcich období	321 662	301 330
príjmy budúcich období	619 040	548 309
spolu	940 702	849 639

G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY

1. Základné imanie

Text	31.12.2009	31.12.2010
	EUR	EUR
Základné imanie	5 294 920	5 294 920
počet akcií	795	795
nominálna hodnota akcie	3 320	3 320
počet akcií	8	8
nominálna hodnota akcie	331 940	331 940
Hodnota podielov spoločníkov DanubiaTel, a.s.	5 294 920	5 294 920

2. Rozhodnutie o úhrade straty/ zisku z minulého roka:

Druh úhrady	31.12.2009	31.12.2010
	EUR	EUR
Prevod na neuhradenú stratu minulých rokov	0	0

Druh úhrady	31.12.2009	31.12.2010
	EUR	EUR
Prevod na nerozdelený zisk minulých rokov	0	1 364 807

3. Bankové úvery

Charakteristika	zostatok k 31.12.2010	splatnosť	zabezpečenie
	EUR		
Tatra banka	7 863 633	31.5.2014 pohľadavky, technologia, zmenka	
Dexia banka	3 258 370	31.7.2012 technológia, zmenka, ručiteľská listina	
ČSOB banka	3 271 973	31.12.2016 pohľadavky, technologia, zmenka	
HSBC banka	950 000	31.12.2012 pohľadavky, zmenka	
	15 343 976		

4. Rezervy

Prehľad o rezervách je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	stav k 31.12.2009	tvorba	použitie	zrušenie	stav k 31.12.2010
	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
na kurzové straty	0	0	0	0	0
ostatné rezervy	0				
mzdy za dovolenku, vrátane sociálneho zabezpečenia	93 840	109 254	93 840	0	109 254
audit	1 800	1 750	1 800		1 750
univerzálna služba	372 719	46 273	0		418 992
iné	117 837	6 171	117 837		6 171
	586 196	163 448	95 640	0	536 167
nevyfakturované dodávky	582 422	493 860	582 422	0	493 860
ostatné rezervy spolu	1 168 618	657 308	678 062	0	1 030 027
rezervy spolu	1 168 618	657 308	678 062	0	1 030 027
mínus nevyfakturované dodávky	-582 422	-493 860	-582 422	0	-493 860

Rezerva na univerzálnu službu

Univerzálna služba (US) je definovaná v §50 ods.1 zákone č. 610/2003 z 3. decembra 2003 o elektronických komunikáciách (ZEK) ako minimálny súbor služieb, ktoré sú dostupné v určenej kvalite na celom území štátu všetkým koncovým užívateľom bez ohľadu na ich geografickú polohu a za prijateľnú cenu. Zahŕňa to napríklad prevádzkovanie telefónnych automatov, tvorbu telefónneho zoznamu, prevádzkovanie informačnej služby o telefónnych číslach, bezplatný a nepretržitý prístup k tiesňovým volaniam, ale aj zabezpečenie prístupu k verejne dostupným telefónnym službám pre zdravotne postihnutých občanov a podobne. V rokoch 2005-2006 prebehlo výberové konanie, v ktorom TÚ SR vybral za poskytovateľa univerzálnej služby - Slovak Telekom.

Telekomunikačný úrad zriadil a spravuje osobitný účet univerzálnej služby na úhradu čistých nákladov, do ktorého povinne prispievajú operátori, ktorých podiel ročného obratu na vnútroštátnom trhu verejnej siete, verejnej služby alebo ich kombinácii je vyšší ako 0,2 %. Do obratu sa nezapočítavajú výnosy z poskytovania služby retransmisie. Výšku úhrady určí úrad pre každého operátora samostatne, pričom tá sa odvodí z podielu ročného vnútroštátneho obratu z poskytovania verejných sietí, služieb alebo ich kombinácie v príslušnom finančnom roku.

Telekomunikačný úrad (TÚ SR) najprv uznal Slovak Telekomu kompenzáciu vo výške 15,67 mil. eur za rok 2005 a 10,61 mil. eur za rok 2006 ale následne rozhodol, že poskytovanie univerzálnej služby (US) v rokoch 2005 a 2006 nepredstavovalo pre spoločnosť Slovak Telekom, a. s. (ST), neprimerané zaťaženie, a preto jej nepriznáva kompenzáciu straty podľa zákona o elektronických komunikáciách. TÚ SR pomocou viacerých metód dospel k záveru, že poskytovanie US nie je pre ST neprimeraným zaťažením, a preto jej nárok na úhradu čistých nákladov nevznikol. Rozhodnutie ešte nie je právoplatné a ST môže podať rozklad.

Spoločnosť sa napriek týmto informáciám priklonila k opatrnejšiemu prístupu pri prehodnocovaní výšky rezervy na univerzálnu službu, a preto dotvorila rezervu za rok 2010 v zmysle postupu uplatneného v predchádzajúcich obdobiach.

v EUR	2005	2006	2007	2008	2009	2010	SPOLU
Náklady ST na US	15 670 000	10 610 000	7 183 925	4 864 163	3 293 476	2 229 980	43 851 544
podiel SWANu na US	0,55%	0,93%	1,11%	1,33%	1,63%	1,63%	
rezerva SWAN na US	85 489	99 074	80 065	64 451	53 612	36 300	418 992

5. Závazky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

	k 31. 12. 2009 EUR	k 31. 12. 2010 EUR
záväzky v lehote splatnosti	5 348 738	3 545 936
záväzky po lehote splatnosti	1 187 185	450 716
spolu krátkodobé záväzky	6 535 923	3 996 652
záväzky so zostatkovou dobou splatnosti 1 až 5 rokov	1 240 550	1 044 465
spolu dlhodobé záväzky	1 240 550	1 044 465

Štruktúra záväzkov z obchodného styku je nasledovná:

	k 31. 12. 2009 EUR	k 31. 12. 2010 EUR
Dodávatelia tuzemskí	4 658 712	2 222 729
Dodávatelia zahraniční	480 051	396 268
Ostatné záväzky - platobné karty	899	1 528
Ostatné záväzky	4 530	4 127
spolu záväzky z obchodného styku	5 144 192	2 624 652

6. Odložený daňový záväzok

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	31. 12. 2009 EUR	31. 12. 2010 EUR	stav k 31.12.2010
dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov a ich daňovou základňou			
sadzba dane z príjmov (v %)	19	19	19
odložený daňový záväzok	426 667	-34 427	392 240
dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov a ich daňovou základňou			
sadzba dane z príjmov (v %)	19	19	
odložená daňová pohľadávka	0	0	0
výsledná odložená daň - záväzok			392 240

7. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcej tabuľke:

	2009 EUR	2010 EUR
stav k 1. januáru	8 531	17 563
tvorba na ťarchu nákladov	25 927	26 065
prídely zo zisku	10 000	10 000
čerpanie	26 895	26 687
stav k 31. decembru	17 563	26 941

Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne potreby pracovníkov.

8. Časové rozlíšenie

Štruktúra časového rozlíšenia je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

	31.12.2009	31.12.2010
	EUR	EUR
výdavky budúcich období	0	0
výnosy budúcich období	367 743	294 134
spolu	367 743	294 134

H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH

1. Tržby za vlastné výkony a tovar

	služby + tovar	
	2009	2010
	EUR	EUR
Tržby za vlastné výkony a tovar	32 686 041	32 709 127
spolu	32 686 041	32 709 127

2. Kurzové zisky

Prehľad o kurzových ziskoch je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	2009	2010
	EUR	EUR
realizované kurzové zisky	70 810	14 154
spolu	70 810	14 154

3. Mimoriadne výnosy

Spoločnosť v roku 2010 neúčtovala o mimoriadnych výnosoch.

I. INFORMÁCIE O NÁKLADOCH

1. Náklady na poskytnuté služby

Prehľad o nákladoch na poskytnuté služby je znázornený v nasledujúcej tabuľke:

	2009	2010
	EUR	EUR
opravy	247 901	232 017
cestovné	42 864	38 650
reprezentácia	122 446	92 384
ostatné	18 822 463	3 971 779
právne, ekonomické a iné poradenstvo		3 062 404
náklady na inzerciu, reklamu		479 439
hlasové služby		3 262 614
dátové služby		5 890 536
televízne služby		564 204
prevádzka siete		895 230
spolu	19 235 674	18 489 257

2. Kurzové straty

Prehľad o kurzových stratách je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	2009 EUR	2010 EUR
realizované kurzové straty	105 592	50 557
nerealizované kurzové straty	0	0
spolu	105 592	50 557

3. Mimoriadne náklady

Spoločnosť v roku 2010 neúčtovala o mimoriadnych nákladoch.

J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

	2009			2010		
	základ dane EUR	daň EUR	daň %	základ dane EUR	daň EUR	daň %
výsledok hospodárenia pred zdanením	1 948 915	370 294	19,00 %	2 734 006	519 461	19,00 %
daňovo neuznané náklady	688 654	130 844	6,71 %	406 877	77 307	3,97 %
výnosy nepodliehajúce dani	-198 994	-37 809	-1,94 %	-20 670	-3 927	-0,20 %
odpočet straty	0	0	23,77 %	3 120 214	592 841	22,77 %
základ dane	2 438 575	463 329		3 120 214	592 841	
splatná daň		463 329	23,77 %		592 841	22,77 %
odložená daň		-37 579	-1,93 %		-34 427	-1,77 %
celková vykázaná daň		425 750	21,85 %		558 414	21,00 %

K. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH

1. Najatý majetok

Spoločnosť má v nájme osobné automobily – formou finančného leasingu 57 vozidiel. Finančný leasing končí v rokoch 2011 - 2013. Spoločnosť má v nájme technológiu formou finančného leasingu – ide o zariadenie CISCO 7606, ktorého leasing končí v r.2011.

L. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH

1. Budúce možné a podmienené záväzky

Súdne spory

Spoločnosť nie je stranou v žiadnom súdnom spore mimo svojej bežnej obchodnej činnosti.

Právne záväzky

Spoločnosť poskytla ručenie spoločnosti Manager Systems s.r.o. vo výške 1.069.500 EUR.

M. INFORMÁCIE O PRÍJMOCH A VÝHODÁCH ČLENOV ŠTATUTÁRNYCH ORGÁNOV, DOZORNÝCH ORGÁNOV A INÝCH ORGÁNOV ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

Hrubé príjmy štatutárnych orgánov Spoločnosti za ich činnosť pre spoločnosť v sledovanom účtovnom období boli vo výške 0 EUR.

N. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB

Spoločnosť uskutočnila v priebehu účtovného obdobia nasledujúce transakcie so spriaznenými osobami:

	Pohyb v r.2009	Pohyb v r.2010
	EUR	EUR
GlobalTel, a.s. – nákup služieb	170 000	200 598
GlobalTel, a.s. – predaj služieb		345 007
Crystal Call – predaj tovaru a služieb	34 603	75 795
Crystal Call – nákup tovaru a služieb	113 237	139 239
SK-NIC, a.s. – predaj tovaru a služieb	1 299 056	1 569 375
SK-NIC, a.s. – nákup tovaru a služieb	40 389	37 386
Viasec, s.r.o. – predaj služieb	653	2 693
Viasec, s.r.o. – nákup služieb	8 401	8 971
DanubiaTel, a.s. – predaj služieb a tovaru	145 360	148 783
DanubiaTel, a.s. – nákup služieb, tovaru a HIM	1 318 000	2 502 871
AMTEL – nákup služieb	0	389
Poskytnutie krátkodobej pôžičky DanubiaTel, a.s. + úroky	1 627 199	1 268 123
Splatenie krátkodobej pôžičky DanubiaTel, a.s. + úroky	2 970 753	0
Poskytnutie krátkodobej pôžičky CNC, a.s. + úroky	602 948	29 750
Prijatie krátkodobej pôžičky od J.Ondriša st. + úroky	0	81 710
Poskytnutie krátkodobej pôžičky Manager Systems + úroky	0	49 051

O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Po 31. decembri 2010 nenastali žiadne udalosti, ktoré majú významný vplyv na verné zobrazenie skutočností, ktoré sú predmetom účtovníctva.

P. INFORMÁCIE O VLASTNOM IMANÍ

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Text	Stav k 31.12.2009	prírastky	úbytky	Stav k 31.12.2010
A. Vlastné imanie r.067 + r.071+ r.078 + r.082 + r.085	7 679 935	3 765 744	1 523 165	9 922 514
A.I. Základné imanie r.068 až r.070	5 294 920			5 294 920
A.I.1. Základné imanie (411 alebo +/- 491)	5 294 920			5 294 920
A.I.2. Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/ - / 252)				
A.I.3. Zmena základného imania +/- 419				
A.II. Kapitálové fondy súčet r.072 až r.077	33 194	66 388	0	99 582
A.II.1. Emisné ážio (412)				
A.II.2. Ostatné kapitálové fondy (413)	33 194	66 388	0	99 582
A.II.3. Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)				
A.II.4. Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)				
A.II.5. Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)				
A.II.6. Oceňovacie rozdiely z precenenia pri splnutí a rozdelení (+/- 416)				
A.III. Fondy zo zisku r. 079 až r.081	828 656	158 956	0	987 612
A.III.1. Zákonný rezervný fond (421)	828 656	158 956	0	987 612
A.III.2. Nedeliteľný fond (422)				
A.III.3. Štatutárne a ostatné fondy (423, 427, 42X)				
A.IV. Výsledok hospodárenia minulých rokov r.083+r.084	0	1 364 807	0	1 364 807
A.IV.1. Nerozdelený zisk minulých rokov (428)		1 364 807		1 364 807
A.IV.2. Neuhradená strata minulých rokov (/ - / 429)	0	0	0	0
A.V. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie (+/-) r.001 - (r.067+r.071+r.078+r.082 +r.086+r.116)	1 523 165	2 175 593	1 523 165	2 175 593

V Bratislave dňa

.....
Podpis štatutárneho orgánu

Cash flow, SWAN, a.s., Borská 6, 841 04 Bratislava v EUR

Kód	TEXT	Stav v bežnom období	
			2010
Z/S	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (+/-)		2 734 007,00
A.1.	Nepoľahčivé operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov (súčet A.1.1. až A.1.13.) (+/-)		7 053 113,94
A.1.1.	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (+)		4 991 528,00
A.1.2.	Zostatková cena dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku účtovaná pri vyradení tohto majetku do nákladov na bežnú činnosť, s výnimkou jeho predaja (+)		1 960 219,00
A.1.4.	Zmena stavu dlhodobých rezerv (+/-)	-	50 029,00
A.1.6.	Zmena stavu položiek časového rozlíšenia nákladov a výnosov (+/-)		17 454,00
A.1.7.	Dividendy a iné podiely na zisku účtované do výnosov (-)		-
A.1.8.	Úroky účtované do nákladov (+)		473 456,00
A.1.9.	Úroky účtované do výnosov (-)	-	507 860,00
A.1.10.	Kurzový zisk vyčíslený k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka (-)		14 154,00
A.1.11.	Kurzová strata vyčíslená k peňažným prostriedkom a peňažným ekvivalentom ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka (+)		50 557,00
A.1.12.	Výsledok z predaja dlhodobého majetku, s výnimkou majetku, ktorý sa považuje za peňažný ekvivalent (+/-)		22 192,00
A.1.13.	Ostatné položky nepoľahčivého charakteru, ktoré ovplyvňujú výsledok hospodárenia z bežnej činnosti, s výnimkou tých, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-)		109 750,94
A.2.	Vplyv zmien pracovného kapitálu (rozdiel medzi obežným majetkom a krátkodobými záväzkami s výnimkou položiek obežného majetku, ktoré sú súčasťou peňažných prostriedkov a ekvivalentov) na výsledok hospodárenia z bežnej činnosti (Súčet A.2.1 až A.2.4)	-	3 893 604,00
A.2.1.	Zmena stavu pohľadoviek z prevádzkovej činnosti (-/+)	-	421 061,00
A.2.2.	Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti (+/-)	-	2 654 348,00
A.2.3.	Zmena stavu zásob (-/+)	-	918 175,00
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti s výnimkou príjmov a výdavkov, ktoré sa uvádzajú osobitne v iných častiach prehľadu peňažných tokov (+/-) (súčet Z/S + A.1. + A.2.)		5 793 516,94
A.3.	Príjate úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (+)		49 032,00
A.4.	Výdavky na zaplatené úroky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (-)	-	473 456,00
A.5.	Príjmy z dividend a iných podielov na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (+)		-
A.6.	Výdavky na zaplatené dividendy a iné podiely na zisku, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností (-)		-
	Peňažné toky z prevádzkovej činnosti (+/-), (súčet Z/S + A.1. až A.6.)		5 369 092,94
A.7.	Výdavky na daň z príjmov účtovnej jednotky, s výnimkou tých, ktoré sa začleňujú do investičných činností alebo finančných činností (-/+)	-	209 336,84
A.8.	Príjmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť (+)		14 154,00
A.9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na prevádzkovú činnosť (-)		758 737,00
A.	Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti (+/-) (súčet Z/S + A.1. až A.9.)		5 932 647,00
B.1.	Výdavky na obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (-)		-
B.2.	Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku (-)	-	5 707 297,00
	Výdavky na obstaranie dlhodobých cenných papierov a podielov v iných účtovných jednotkách, s výnimkou cenných papierov, ktoré sa považujú za peňažné ekvivalenty a cenných papierov určených na predaj alebo na obchodovanie (-)		3 078,00
B.5.	Príjmy z predaja dlhodobého hmotného majetku (+)		55 072,00
B.7.	Výdavky na dlhodobé pôžičky poskytnuté účtovnou jednotkou inej účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (-)	-	809 294,00
B.8.	Príjmy zo splácania dlhodobých pôžičiek poskytnutých účtovnou jednotkou inej účtovnej jednotke, ktorá je súčasťou konsolidovaného celku (+)		-
B.	Čisté peňažné toky z investičnej činnosti (súčet B.1. až B.20.)	-	6 458 441,00
C.1.	Peňažné toky vo vlastnom imaní (súčet C.1.1. až C.1.8.)		66 986,00
C.1.1.	Príjmy z upísaných akcií a obchodných podielov (+)		-
C.1.6.	Výdavky spojené so zriadením fondov vytvorených účtovnou jednotkou (-)		225 344,00
C.1.8.	Výdavky z iných dôvodov, ktoré súvisia so zriadením vlastného imania (-)	-	158 358,00
C.2.	Peňažné toky vznikajúce z dlhodobých záväzkov a krátkodobých záväzkov z finančnej činnosti (súčet C.2.1. až C.2.10.)		769 149,00
C.2.5.	Príjmy z prijatých pôžičiek (+)		7 140 000,00
C.2.6.	Výdavky na splácanie pôžičiek (-)	-	6 370 851,00
C.8.	Príjmy mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť (+)		-
C.9.	Výdavky mimoriadneho charakteru vzťahujúce sa na finančnú činnosť (-)		-
C.	Čisté peňažné toky z finančnej činnosti (súčet C.1. až C.9.)		838 135,00
D.	Čisté zvýšenie alebo zníženie peňažných prostriedkov (+/-) (súčet A+B+C)		310 341,00
E.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia (+/-)		587 124,00
F.	Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia pred zahrnutím kurzových rozdielov vyčíslených ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka (+/-)		897 465,00
H.	Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia, upravený o kurzové rozdiely vyčíslené ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka (+/-)		897 465,00

podpis štatutárneho orgánu

SWAN, a.s., Borská 6, 841 04 Bratislava 4
IČO: 35 680 202, DIČ: 2020324317, IČ DPH: SK2020324317
spoločnosť zapísaná v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.:2958/B
tel.: **+421 650 123 456**, fax: **+421 2 35 000 799**, www.swan.sk

Tatra banka	EUR	2620726338/1100	IBAN SK21 1100 0000 0026 2072 6338	TATRSKBX
ČSOB	EUR	25717083/7500	IBAN SK48 7500 0000 0000 2571 7083	CEKOSK BX
VÚB	EUR	3019499554/0200	IBAN SK92 0200 0000 0030 1949 9554	SUBASK BX

VÁŠ
TELEKOMUNIKAČNÝ
OPERÁTOR

